



Para su difusión inmediata | Mayo 2013

Contacto: Berta Corredor

Cultural Office | Embassy of Spain

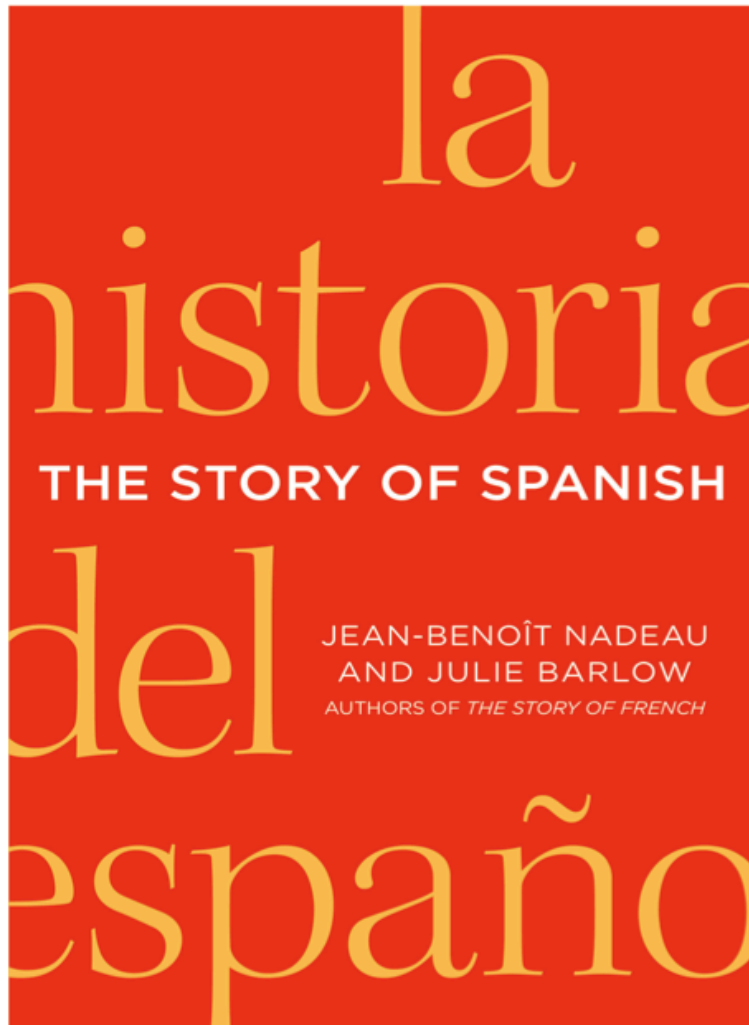
berta.corredor@spainculture.us | 202-5672138

+ Info: www.spainculture.us | Press

SPAIN arts & culture presenta

LA HISTORIA DEL ESPAÑOL

Un libro de Jean-Benoît Nadeau & Julie Barlow



QUÉ

PRESENTACIÓN DEL LIBRO
"LA HISTORIA DEL ESPAÑOL"

Jean-Benoît Nadeau & Julie Barlow

CUÁNDO

May 22, 2013

06:30 pm - 08:00 pm

DÓNDE

Busboys & Poets, 1025 5th Street, NW,
Washington DC. 20001



Washington, D.C.- ¿Cómo un dialecto hablado por una remota tribu de granjeros en el norte de España llegó a convertirse en la lengua común de casi 500 millones de personas de 24 países y en la segunda lengua no oficial en Estados Unidos?

“**La Historia del Español**” (St. Martin’s Press) es un estudio detallado, y al mismo tiempo amenizado con curiosas historias, que explora los orígenes y desarrollo del idioma español desde sus raíces del latín vulgar (del que también proceden el francés y el italiano) hasta la fascinante influencia que tiene hoy día.

Jean Benoît-Nadeau y Julie Barlow, autores de los best-sellers “*Sesenta millones de franceses no pueden estar equivocados*” y “*La historia del francés*”, dedican en esta ocasión toda su atención a un lenguaje que ha contribuido en gran manera a formar y transformar el mundo que conocemos.

Perfeccionando el estilo particular de Nadeau y Barlow, que combina anécdotas y reflexiones con una investigación profunda, “**La Historia del Español**” es la primera biografía completa del único lenguaje en el mundo que tiene dos nombres: español y castellano.

A través de personajes como la reina Isabel la Católica, Cristóbal Colón, Cervantes y Goya, entre otros, **La Historia del Español** nos muestra cómo la Edad Dorada, el “milagro mexicano” y el boom latinoamericano, marcaron el destino de nuestra lengua. El libro explora también sombríos episodios de nuestra historia como la Inquisición, la expulsión de los judíos, o la dictadura de Franco. Es una crónica apasionada e intrigante sobre un lenguaje que se ha desarrollado a través de conquistas y obstáculos hasta convertirse en la lengua de autores de las dos orillas desde Cervantes hasta Gabriel García Márquez.

Algunos de los hechos resaltados en “La historia del español”

- Más de 50 millones de personas en Estados Unidos hablan español. Si la tendencia demográfica continúa, Estados Unidos será en 2050 el país con mayor número de hispanohablantes del mundo.
- En los países “hispanos” el español es hablado por 417 millones de personas.
- El español es el tercer idioma hablado en el mundo.
- De 15 a 20 millones de Estadounidenses han estudiado español como segundo idioma.
- Mientras el latín es la raíz común de las lenguas romances, el árabe ha tenido una gran influencia en el español y en su desarrollo.
- El español es el idioma oficial en 21 países, entre ellos Guinea Ecuatorial.
- Ningún otro idioma europeo tiene dos nombres: castellano y español. Los hispanohablantes, dependiendo de su procedencia, nombran a este idioma de una forma u otra.

Este estudio lingüístico nos explica cómo Estados Unidos ha desarrollado su personalidad “hispanica” desde el tiempo de los conquistadores hasta la llegada de la inmigración latina, nos cuenta el origen español de símbolos “americanos” como el dólar, las barbacoas e incluso los cowboys. “**La historia del español**” nos muestra, en definitiva, cómo nuestro idioma ha enriquecido muchas culturas en todo el mundo.

ALGUNAS RESEÑAS DE INTERÉS:

Página de los autores: <http://nadeaubarlow.com/en/home/>

BBC World: <http://bit.ly/166FEKQ>

CBS: <http://bit.ly/17XQosB>

Wall Street Journal: <http://on.wsj.com/18GbrkL>